kat sjemeništa Zagreb k

Рок XVII. Руски Керестур, 5. VII. 1940. Чл. бр. Ч. 27. (829)

РУСКИ НОВИНИ ЗА РУСИНОХ У ЮГОСЛАВИЇ

„Руски Голос“ излази сваке недеље. — Претплата на годину дин. Адреса: „Руски Новини“ Р. Керестур. Число чековног рачуна 36-22. УПРАВА „РУСКИХ НОВИНА“.

Видавач: Ратко Мар. Главни и одговорни уредник: Јанко Ф. Рац.

Полї у Румунскей

Большевици заняли Бесарабию и Буковину

Мадяре и Болгаре ва терав ище чекаю. — Загальна мобилизация у Румунскей

26. юна большевицка влада у Москви продала румунскей, нази жаданє (ултиматум) же да Румунска такой прида большевиком цалу Бесарабию и сперену Буковину. Бесарабию жадаю большевикы прето, бо вона пред шветону войну припадала ґу Русиї, а сперну Буковину прето, бо там жие українски народ.

Румунска влада поняла того жаданє до Берлину и Риму и державом балканскей антанти (Югославиї, Турскей и Греческей) и кед видзела, же нїодкаль нет помоци, пречала да на мирни способ прида тоти жеми большевиком. Уж 28. юна вошло большевицке войско до Бесарабиї и Буковини, а 2. юла були шицки краї, котри большевици жадали уж под власцу большевикох. Так страцела Румуниа коло 50.000 кв. км. и дас 3 и пол милийони жительох.

У нети час ровнесли ше вшеткы, же Мадяре вступели зос жаданьом, да ім Румуния врати Ердель, а Болгари питаю Добруджу. Але випатра, же Немецка и Италия порадзела Болгаром и Мадяром, най ше затераз стримаю зос своїми жаданями и вони уцихли. Але Румунска ше нам як да готує на борбу яка нєжди случаї, преходзела загальну мобилизацию. При тей нагоди настала премена у румунскей влади, до котрей вошли и представнїци „Желєзней Гарди“, котра була до недавно забранета и кі предняки закарти и поштреляни. (Кодреану).

Будучносц ва Румунску баре у хасла несигурна.

Нови шор у Югославиї.

И премер Цветкович и його заменік д-р Мачек дали тих дньох важни виявни дом у домашнїх и цудзих новинох о новим шоре у Югославиї, котри би мал присц а огляду на велики премени у швеце. Подробно о тим новим шоре пїч ше'нище по зна, лем д-р Мачек повед, же ше межи окреми вглядне на селянох и худобни народ. Векледзец муши знац напреток, що вон хтодаи достац ка свойо жито, а не да жие несигурни, одвиски лем од пенязох и од тарговцох-капиталистох. Премер Цветкович ваш гаврел талиянским новинаром, же Югославиа треба да ше опатри на талиянски шор (корпорациї), котри заведол Мусолини и котри нєльо доброго Италиї принесол. Тельо ше ва терав вна.

Нови наш министер просвити.

Дня 1. юла одступел министер просвити Максимовиц, а за нового министра поставени предняк Словенцох, д-р Антон Корошец. Вон при своїм наступу дал таку вину:

„Берем на себе министерство просвити у баря поважним часу. Теч наша держава не у войни, але и до нєй приходза таки терашнєй борби, у котрей ше одлучує доля швета. Роби ше нєшка о шицких културних и моралних доброх людства: о мири, о фамелиї и отношинах. Прето шушиме буц готови, да шицко витримаме“.

Далєй д-р Корошец наглашел, же просвита то темель здравей державней политики и же треба зробиц шицко, да ше подзвиже загальна народна просвита, тим баржей, бо Югославия у просвити досц за другима державами заостала. У просвити треба чувац и розвивац шицки окреми народни свойства Сербох, Хорватох и Словинцох, як и вирски святоґрї.

Жидзи сцекаю ґу большевиком.

У Румунскей сет баґз вельо Жидох и там вони мали у своїх рукох силни капитал и найвекшей фабрикох. Терав кед у румунскей влади шедза представнїци „Желєзней Гарди.“ котра Жидох так любі, як и гитлеровци, почали Жидзи у вельких масох сцекац до Бесарабиї под большевицку власц. На 9000 Жидох сцекло под большевицки покров.

А кельо их ище нєшка „ґу своїм“!

Буковина и Бесарабия.

Бесарабия то край медзи ріками Дністром и Прутом, на восток од Румунскей, вельки 45.000 кв. км. и на вецей як 3 милийони жительох. У истории того краю часто менєла своїх панох. Єдно време у 18. столїтю була пуста, як „дзвай жеч“ на граници медзи Турску и Русию. Найстарши ей жителє були Аяти, предки українского народу, а вец українске племе Тиверци и Угличи. Док постояла стара цариградска держава, Бесарабия була под власцу панох краяк аж до 1340 року. Терай ей жителє баґз помишани. Найвецей сет Румунох 47 проц., вец Українцох 25 проц., Жидох 11 проц., потим Јекус Болгарох; Татарох, Нємцох. Українца бивају у северней Бесарабиї при Буковини у срезу Хотин и Сороки, а на югу у срезох Бендери, Акерман и Измаіл при дунайскей делти. Баґз плодны и богата жеч. Родзи жито, кукурица, конопа и сет вельо винґрї и сатку. Тарговина и индустриа у рукох Жидох, котри живи як и цудзда, по варошох. У Бесарабиї ґу вельки масаи, як у Банцей. Найвекши варош Кишенев друга назва Хотин и Акерман.

Буковину, як окремі край створела Австриа. Лєжи вона у Карпатох у сусїдстве Галичиї по властовей войни припала ю Румуни. Ма простор ма 10.000 кв. км. и 1. милийон жительох. Северна и западна часц того українска, а южна румунска. Українцох сет 400, 300 (41 проц), дас 30 проц. Румунох, 20 проц. Нємцох, дакус Полякох. Жеч богата у лєсами и то найвецей буковима, од чого достала и мено. Главни варош Черновци (100.000 жительох) лежи на українскей териториї, тот сам варош ма милине жительство.

Пред косидбу.

(Питаце рисарох)

У наших бачко-сримских валалох особено у Керестуре ест вельо людзох, котри не маю жеми и заслужую себе хлоб у летних мешацох як рисаре найвекших газдох. Розлики у маєтках були и вше буду, док людзе людзми лем зло теди, кед тоти розлики превелки и кед богатейши не маю чувства правди и любови ґу худобнайшим.

У Югославиї уж спанйох нет а максимум жеми, кельо єден чловек можемац, ест 500 голтї. У наших валалох нет ані таких моцних газдох, и прето не біме буц у нашим народзе мержиґ медзи богатшима и худобнайшима.

Менших непорозуменьох ест ище и вшадзи. Але тоти непорозуменє даю ше уцишиц, лем кед и єдни и други, и газдове и рисаре, добре знаю, свойо права и длужносци и же

нет права без длужносцох

Газда ма право на хасен од своєй жеми, але ма и длужносц помешац худобного и своїх роботнїкох не ошхасовац, але дац им праведну плацу.

Рисар ма право питац достойну плацу за своє роботу, але ма и длужносц совесно и точно окончиц, не робиц Газдови упрекосц, (на приклад не охабиц то у пол роботи), не питац лем по лепшу плацу, а робота яка була.

То цалком ясни ствари, и то розумя шицки наши чесни людзе и рисаре и газдове. Лем було би жалосно, кед би наше Газдове вошли на глас, же не даю своїм роботнїком праведну плацу, не дакаю им на приклад то, що даваю Газдове у околних селох, але тиж зле и не шумне було би за цели наш народ, кед би ше наши земледїлски роботнїки рисаре „преславели“ як не порядни и як тоти що тлацо лем кельо права, а по менєй длужносци.

До тетаз зме шицки мали несц и добру славу, як добри предни Газдове и роботнїци. Мушиме тото добре мено загувац.

Дунайска бановина одредзела, же ше рисаре маю шлєбодно з Газдами доґварац, як буду рис робиц. (Службени лист число 11. 1939. точка 4.), а кед ше не годни, нищ стварґ приходзи пред паритетни олбор.

Ми ше надаваме, же будзе вшадзи у наших валалох красне порозумене, як не було вше до терав и як треба.

Наше матуранти. Того року у штредних школох завершели свойо науки 6 наше школяре. О тих наше новини уж писали. Окрем тих положели испит зрелосци: Колесар Владимар, син Ефрема, газди зос Керестура у Београду, — Була Силво родом зос Копура и Ерсека Гафим родом зос Дюрдя ва у Новим Саду, лаґей Небојши Юрчиш зос Брестовачей кельо Бач. Градишки, сам гелящи Украйина, котри подпочал испит зрелосци в одликовацом и гимназиї в Загребу. Гратулуєме! Младим нашим матурантам, котри терав ступаю до плабодного живота, жаламе вельо шеста и як забудзаю на обичаяка ґу своєму народу, котрому кажди наш интелигент баґз потребни!

Посилайце предплату!

Бешеда маршала Петена о страценей войни.

по немецко-французким примирю.

Дня 26. юна по примирю з Немецку и Италию прегварел предс. французкей влади маршал Петен гу французкому народу и толкопал му терашне чежке стане и як до цого пришло. Вон гуторел:

„Найперше треба наглашиц, же ми и Анґлийци преценьовали свою оружану силу и превельо зме верели у моц блокади, у економску войну и у наше богатство. Война ше не може виграц лем зос златом и материялом, бо кажде побида одвисна од военей моци, од военого материяла и од того, як ше нам зихаснує.

„Подїї нам доказали, же Немецка у маю того року далеко лепше у так погладу стала так, же ми кед почала офензива могли лем сами себе храбриц а мац надїю. Битка у Белґиї закончела ше зос белґийску капитулацию и окруженьом нашого и анґлийского войска. И Французи и Анґлийци храбро зме борели. Але анї нелька их храброси не помогла.

„Потим Пришла битка на Сом и Соми. На тей линиї борели ше 60 французки дивизиї мож повесц без теткох, без нїяких утвердзених местох проци 150 немецких дивизийох и 11 немецких тенковских дивизийох. Неприятель у даскелїх дньох розбил нашу лиценю, потаргал наш фронт на штири часци и зближал вельку часц нашей жеми. Уж тади Немецка войну виграла.

„У истим часу потали велї у вельким числу сцекац пред Немцами, 10 милийони Французох и полдруга милийона Белґийанцох сцекали зе нащ фронт без нїякого шора и у страшней нужди. Пред таким страшним искушеньом одпор нашого войска мушел престац. Заключено примире, война престала.

„На дзень националного смутку мойо думки обрацам перше тим, котри у тей войни погинули. Их жертва високо дзвига заставу Французкей.

„А ци голєм наша чесц зачувана? Нїхто не будзе хасновац нашо анийски и нашу воєну флоту. Французка влада остана слободна, зос Французку буду управиц Французи.

„Я знам, ви були готови и далєй ше борици. Але война на французкей жеми у Европи була страцена. Ци ше требало пресец до колонийох? Я би ше був достойни остац на чоле вас шицких, кед бим був пристал на то, да ше француска крев пролїва далєй лем зато, же би ше задоволело фалшиво информованих Французох и то тих, котри мало що знали, у яких ше ми обставинох борели. Я вам не будзем нїч представиц у фалшивим швеглу, бо писаньства

вам уж вельо зле привесла. Але жем не загубиґ. Нова остава да вам ломоже. Кажди обробени фалїток то часточка Французкей, котра ше наново родзи.

„Не спреседайце ше зос превельку надїю. Держава може вам дац лем то, що придостава. Укажце шнету, же сцеме обновиц Французку, а пременїкова укажце на скоро и на його достойство и щесце.

„Надвладани зме, бо зме у шицким були слаби и лопустлїви. Дух уживаня анґшел то, що дух жертвы створел. Прето Вас повеліуем, да найперше почнеце Французку моральне попраяц. Француски то зробя и я вам гварим, же будзеце сами патриц, як зос наших жертвох и нашого залагня у роботи рошне нова Француска". („Обзор" 28. юна)

Дружтвени живот людзох.

Народ судзи чловек по вдаюю на гвари: хто чи на вдаюю, так є и на роботи. А едно мудросц так пременюва пожывеня, же гуторел: „Не тельо хто чловек, кельо хто". Розуми ше, же то преувелічаня, але то правда, же перша потреба чловека то добре пожывеня.

Жем.

Биля хлєб роснє на чарней жеми. Жем чловека корми. Дзиво, же так вельке одніманя за жему.

Една тут рад: „Жем най правдиви земледїлци, котри ю обробюю. И тот, котри жем обробя, найвецей заслужи од шицких людзох. А хто зрадзи, тот най ма чесц и власц, хто держави най будзе земледїлска.

Други вас гварй: „Мали дзиво земледїлец не зна а не може жем правилно пахасновац. И так сам земледїлец, а тераз найбогатши фабрикант автомобилох Форд пише:

Вихатра ма, же кажди земледїлец лем 20-ту часц свойого труду укладзе на хасновиту роботу. Земледїлец скоро нїда не хаснуе мотор. И не лем же шицко роби зос руку, але понайвецей вшц добре не роздума, як да себе добре ушпори роботу. У роботи едно земледїлец по дзецинства видзе и видзе по слабей дробини. Рохами будзе вонац воду у кабле, место да себе раз за еще кавеци валонок, або очки. Я як летнїк ходзел за плугом, то знам, яка то сцежка робота. Кельо труду и роботи уложи чловек, док ходзи за плугом, а едно трактор то зробя лейшпа сикрце. Шицко, на со ше земледїлец вдогада, кед уж ма вельо роботи, с дом то, же себе повдка надїчтара. З того вихадзи, же його виробы и кед су найтуняя, драге су и його виробок точ є яки вельки, инде вше недостаточна, же би ма вельке затримал людзох. Драготна земледїлских виробох и слабы виробок приходза пре непотребне ходзенє и дасе отирами сцежками представя вредносц од вреґ милийон динарох. Зос маетком управя владики.

Аґрарна реформа вельо лепшкодзела и маетку на Ткалцу, але владика у повезенєй любови гу семинару вшел кажди дзень єдного 25 литра млека. Так давал и зос маетку Горбич коло 12-14 тисячи динари. Владика и други способ вше ше старал помагац семинару и його питомцом.

Покойни владика був невичерпане жрудло у даровању и помаганю школьованя шиолирох. У своїм владическим двору у Крижевцох вше тримал на квартелї и отримовал даскелї шиолирох. По разних школах грекокатолицким шиолиром дзелел вшо помоц.

На остатку треба на окремни способ описаць роботу преосвященого Дионизия на чежких и других вивох. Розумї ше же кашку тоту роботу почнесел лем Божей отварк и добру гномо владичеству. Як ректор семинару у Загребу видал живот св. Йосафата у виданю Друштва св. Єронима св. Иосафат був му не лем його покоровитель у шицких бригох и трудох вше к його вор На одлуге по тим видал и перши молитевнїк на горватскей беседи за грекокатолицких шиолирох „Госпожу помоликел." Тот молитевнїк по способу як и упорени и обробени скиди мецна найлепши молитевнїк. Прет того молитевнїка шиолире мо-ли лепше уполнац свой обряк и полюбиц го. Дасе ретке трошени роботней скиди. А зато, же земледїлец дарчо троши свою силу, вон ня зад нихасновац палкой жем, да му вона да тельо плода, кельо би могла дац. Земледїлца у животу понайвецей водзи случай и роба, як од старих научел. Єдек фабрикант кед би так робел, фришко бы пропадул. А зато, же земледїлца лопри пицким тим зато лем напредуе з того ясно выходзи, же би обрабяне жеми вюсло привониц вельки хасен: Кельо би так пожывенє поставо тунше, а хлєба би було лепше за шицких людзох на жеми".

„Обрабяне жеми.

Тотх, котри так мудруе, як Форд, пременки су малим гоздом и даскелї жеми кедзи земледїлцох. Вони препоручую вельки гоздовства, або да ше гоздове ведно здружа (як єдна кооператива), да так можу шицко себе набавиц и шицко того зробиц, цаповедзиц не може, да жем принєше полноту плодох.

„Трецї зато и проци шицких и проци других гуторя: „Одкаль то, же єдни жем, котри нас карма, маю, а други нє? Кажди купи зац и кажди муши вед. А зато, же на жеми ронїм хлєб, треба да и жем будзе каждого так, як и поздух, вода, слунко. Нихто не може єдек фалат жеми волац лем своїм, а другого з ней одогнац, да вон остане.

Весели пригоди зос живота святих.

О двох сцерпезлївих братох.

У єдней келї (хижи) бивали дзоме браца монаха, котри були барз покорни и смирени. Приходзел их раз опитац єден пустинїк и сцел ше пресвечни чи то правда що ше о нїх приповедало. Кед ше браца зос нїм красним привитали одведли до своєй заграды, котра була драз коло хижки у котрей вони седзели желеняву, же би мали зос чим потешиц своїх госцох що приходзели ґу нїм. Вотшли вони до заграды, а пустинїк вжал мотику и порубал и погнешел шицко до було напаяте: капусту, мархву, цибулю... Тоти дзоме сперезлїво патрели на того що роби и анї зос єдним словом не анивели, же им ше то не дзиви але єден зних гварел: „Отче, тело зомну ище ци укажем." И одвекол го до другей заграды що була здругого боку хижки у котрей була исто так насадзена красна желенява. Пустинїк зробел того исто що зробел и у першей заграды. Кед уж пришол вечар клекли дзоме браца на колена пред пустинїком и гварели „Отче не маме уж добрей и здравей желеняви да ше потешиме, але кед сцеш уварике того лєсна що зме го набералї по жеми зос ище остало у капусти у заграды." И одповед пустинїк: „Дзекуем Богови, же сом вас нашол справди таких покорних и сперезлївих. Дух свяги гребиа помеци вами, лем ше тримайце своєй покори и сперезлївосци далєй Бо вечи вам дам вельку чесц пред Богом." А вело уварене зос лєсца капустового смаковало ми лепше од жеду.

Чи сце уж послали предплату?!

Живот и дїла владики Дионизия.

На особени способ ше владика старал за семинар у Загребу. Як Владика до цого часто приходзел и старал ше за кажду найменшу стварь. Не лем ше був у блїзких вязох зос настоятелями семинара, але познал и кажцого семинариста, зос кажцим бешедовал и цикал им -упутства за живот. Духовне водство семинара, гоч вон му уж и не був директни настоятель остало на далєй у його рукох. А при тим не забул анї на материални потреби завода. Зато ше владически добра у Шиду и на Ткалцу по аґрарней реформи була змешани, покойна владика вних не могел тельо давац за школованє дзецох вельо вон то жадал. У Шиду ку вимали скоро шицку жем коло 1300 ютра. Остало коло 70 ютра орней жеми и прето сто ютра деру. Але со не могло алиац велького лоєйного владику. Вон ше вельо старал да семинар достане ренту з шицц у готовим пенезу од держави за отримованє шиолирох. У тим мал и людзки успех. И так обезпечел семинар. Але вон и на други способ робел за того заведзенє. Лем його настоянє и цепим молитвом можеме подрешиц не достал од покойного Дорокгазом у Копуре заклаґу за семинар: тота заклаґа на дешо ма добри: єдно у Копуре, а други у Плавней. Єдно и друге добро

Аґрарна реформа вельо лепшкодзела и маетку на Ткалцу, але владика у повезенєй любови гу семинару вшел кажди дзень єдного 25 литра млека. Так давал и зос маетку Горбич коло 12-14 тисячи динари. Владика и други способ вше ше старал помагац семинару и його питомцом.

Покойни владика був невичерпане жрудло у даровању и помаганю школьованя шиолирох. У своїм владическим двору у Крижевцох вше тримал на квартелї и отримовал даскелї шиолирох. По разних школах грекокатолицким шиолиром дзелел вшо помоц.

На остатку треба на окремни способ описаць роботу преосвященого Дионизия на чежких и других вивох. Розумї ше же кашку тоту роботу почнесел лем Божей отварк и добру гномо владичеству. Як ректор семинару у Загребу видал живот св. Йосафата у виданю Друштва св. Єронима св. Иосафат був му не лем його покоровитель у шицких бригох и трудох вше к його вор На одлуге по тим видал и перши молитевнїк на горватскей беседи за грекокатолицких шиолирох „Госпожу помоликел." Тот молитевнїк по способу як и упорени и обробени скиди мецна найлепши молитевнїк. Прет того молитевнїка шиолире мо-ли лепше уполнац свой обряк и полюбиц го. Дасе

кельо тисячи того молитевнїка не розишли и медак народ. Лем добри Бог зна кельо добра зробел тот молитевнїк всим побожним душом. Але владикон дух анї ту не мировал. Бере ше як єден од главних по шиателькох католицкей дзецинок повинок котрому пред вечі роки повиерел найвекшу любов. Сам писал дописи и другим на, то шетвараю; а його редакторох вше помагал и цепел.

Але требало думац и на свойо владичество. Зато ше стара за видзачанє класних повинох. Єдни „Руски Повинє" за Русинох у Бачкей и Сриме, а Равне Слово за Украйинох у Зоски и треци на горватским языку за Жумберчанцох. Сам ше вельо старал да ше оснуе друкарня у Руским Керестуре.

Не помеме забуц на роботу покойного Владика, як учителя християнскей науки дацих — як катехету. Видал катехизис на руским и хорватским языку по найновши способох научованя так, же його катехизис був приклад, зос котрого рамокатолики складали свойо катехизи.

На тот способ Владика був прави апостол католицкей церкви.

Крем того владика шетварал других, да збераю жрудла за историю видавиня у наших крайох по архивох у нашей держави, у Ряму и видей. Вельо того уж позберало, але ище вельо остало позберац. Крем того владика дал ушпориц и владическу библиотеку у Крижевцох по научних струкох так, да ше к научкому може у ней

Посмертна бешеда пок. Владики

Тото послание написал наш покойни Преосвящени Владика в нагоди 25. річніци свойого владикованя, котра ше мала прославити в вашей того року. Друкуєме го як остатню науку Владики Дионизия Нырадия своєму народови.

Чи ми шицки признаваме Христа за Бога Спасителя?

Може буц, же даядзи читателе подумаю, же медзи нашима вирнима нет таких людзох котри би ше одрекли Христа Спасителя. О, кед би так було! На жаль вет и у нас таких людзох, котри у церкви хрещени, котри ше у младосци споведали и приступали гу св. Причащу, а познейше ше зос своїм животом одрекли Христа Спасителеля. Вет и таких на жаль, котри по новинах и книжках лишу страшни хули проциў Исуса Христа. А хельо вет таких, котри ше правда не ошмеюю явно виступиц против Спасителя, але у своїм серцу не маю правдиней вири, а у своїм животе не сцу ше тримац Його заповедох. Вет, на жаль, и таких котри би сцели зос своїм плитким розумом якось поправиц и променіц науку Исуса Христа лем ю замерли зос своїм. А хельо вет таких, котри не сцу покаяц, же Исус Христос и познва живе у своїй Церкви и кед дакто не слуха Його Церкву не слуха Христа Господа, ни слуха Його Небеского Отца. Кельо вет и медзи нашима людзми з таких, котри на мшу нідзе найду час у цалей недзели и свята до церкви ни Службу Божу, же би ше за Велыку Ноц высповедали и причащали, а о других стварох на ше ней не тутори.

Бог дава чловека за душу, кед дума о такей наблагодарносци людзох спрам Христа Господа за Його безграничну любов спрам нас. Прекел робя подобно, як робели жиди Христови Спасителєвы. Вони жили ва Исусом Христом кед их чудесним способом накармел, кед оздравйовал хорих, воскрешовал мертвих, а познайше ше премеркли и приступедли гу найвекшим неприятельом Христовим питаюци од Пилата най го пропне.

Що пита Божествени Спаситель од каждого християнина-католика?

Од каждого християнина-католика, котры ше вец Крещеню приял дар святей вири божественей Спаситель гледа:

Же би верел до Господа Исуса Христа и же би Му вискавовал чесц и поклон якк Му приляга як правдивому Богови;

Же би верел, же Исус Христос правдиви Син Божи, котри зишол зедза на тот швет, жиюл на себе нашу природу од пресв. Богородици по дїйству Святого духа;

Же би верел, же Исус Христос правдиви Бог и чловек у едней Божей особи а у двох природох: Божей и людскей;

Же би почитовал и клавял ше Божеству Исуса Христа и Його чловечеству котре звязане зос Божеством;

Же би ше клавял Його пресв. Тилу и пресветей Крови, Його вецерню к воскресению;

Же би публично-явно призвал и верел же Христова Спасителєва як у Божей так и у людскей природи придала єдиняй поклон боготочиловеку.,

Же би публично признавал и верел, же то доклоня придала и Його чловечеству як и каждей часци Його людскей природи. Його пресв. души, Його пресв. Тилу як и Його святим ранох!

Же би ше клавял и людскей природи бо вона по слави Божей возвишена до найвекшого достойства и так узко я єдиняна з Божу природу, же ше ю най на може вецей ніяк одвелиц;

Же би ше клавял шицким Отайством Христового живота, Його дїлом, каждому Його слову же би возвеличовал и славел шицко тото що Исус Христос зробел за нас и за цало спасенє, бо при тому шицкому Исус Христос одкрил пред нами самого Себе.

Як ше англійске царство вєдно трима.

Англійци, котри жию у далеких колонійох у дружтвеним живоце ше цалком одвадаю од шицких народох. Тоти робиви людзе можу буц вирни слугове, добри роботайки, ба и приятеле, але у дружтве не можу буц зос Англійцами ровноправни. Найвекше нещесце у тим, же ай єден Англичин не тримя свойо колониялне месце службовайо за свойо отечестєо. Вони найвецей баглядни елементи у морю колониялних народох. Прето так нет нїкого хто би справу колонійох вжал на себе и колониялни народи одслободзел од робства. Док Французи признавају ровноправносц африканским Арабом и Бербером, та и судзянским Негром, Англичи то ни сцу зробиц.

Розвиток єдинаког законодавства очежує иде и иншо обставини. Индия наприклад велыки держава, дзе жию скоро лем сами Индуси, але вона пре свою историю, культуру и традицию шицком у нишаким правним положаю, як Нигерия, лебо Кения у Африки: ни Малти, Кипру и у Гибралтару на кож так управяц, але прето, же їх жителе неприятелєскей народносци, вони ше ужияю таки исти права, як цо Англійци.

Политични обставини их примушую, же би вони на Малти, Кипру и у Гибралтару зос 100.000 билима жителями управяли так, як зос колониялними народами.

Наприклад Палестина то англійске мандат, але вона ше розликуе од правного положаня Кении, чи Цейлону и Судану то конкретна територия, дзе єдинаке право маю и Англичи и Єгипет...

Як видзиме, поєдини часци Британскей Империї су бари слабо повязани зос Англию. Найвекшйшк фактор звязи медзи поєдинима часцами Империї — то англійски крал, вон представя єдносц Империї.

И тот яки слабо звязи медзи поєдинима часцами Британскей Империї, най зато англійского краля дотераз ніхто ше ни одрекол.

Крек особа краля у Британскей Империї постої ище єдна катча, котра каже зелыке царство доведна: То Крунска Рада, до котрей може вибрани кажди житель империї прота присега гочкотового суду.

У правним и политичним погляду важносцтей установа бари велыка, бо вона зоше конєчне слово у суду, виданим у почкотрей часци того царства.

Розуми ше, же вонкашньом, котрих зос Англию ниже лям особа краля, кущик неправо, же же тота установа постої, бо вона у судским погляду кладзе их на єдну линию зос колонияма, але сам народ вице я велыким довирйом обрица ше у судских справох гу „КрунскейРади".

Але особа краля и Крунска Рада хоцяки авторитета, ипак на дост моцна земя, же би Англия витримала таке велыке искушенє як цо була прешла цветова война.

Воєни отрови.

Иперит.

Перши знаки тровања зос иперитом су гадзенє од шицкого, главе бол, хори повраца и частоти е. Познайше єсени дробанє у вох. Хори напале и закрипи. Жалудок ни роби ніч. Добива пречачку, и то вельоруа зос кребу. У жалудку ма страшни бол. Температура висока, пулс фриска. Хори нагло пречача, а бєлячевка у малорюю уваук на хельо хори отроцки. У сикши початку очи полни зос сльози и дробе их. Вице запухню но то ше да лїчиц. Кед тровайо меншей мери за 3 дни да ше вилечи, а кед тровайо єкстра та може за шейсц и вецей тижни.

На скори старци иперит перцели англійски гол ни зос гнобом. Чим скора вице осталейа, тим бержей стала под пазуху и др. Спочатку скора червена и помали чарне. Кед Иперит дойдзе до плуцох, зна буц бари опасни. Зос нос вице зовсим чури. Чешко нам дихац и то трвай 2-3 дни. Зо парлє спочатку осетнє суки кашель, после 3 дньох бари захрипоме, а може и зовсим страцц глас. Хоч хори и оздравєе остава дуго захрипути. Кед дзак иперит дошол зос одзежок або я шицки до устох, уста постаю рапави, а и гарло и черева. На порутки бие исто бари. Не черви исто так. Хори ище познаю, добива велыки корчи особенно у долнїм цеву. Од болю на рату крича. Тедз уж видно, же хори бари отровени и помощ нет. Смерц наступа за 3-4-5 дни. Чешко отровених треба окреме класц од лекко отровених. Иперит вице: уничтожуе зос хладним **Ваппом** и др. Иперит убитожуе скору и дзе вон виел, ту вецей скора не роши. Може шицко цело спадзц зос чловека.

Отровного треба умиц зос літу воду, кед нет, та хоч зос жиму и то вецей раз. Разуми ше же и мидло муши мац ту робо и. Отрованому нацагнуц маску керковиц, при сотрудзцох дораз маску зицц, а ту положиц горе. Хорого дораз однесц до спитала дзе го добре окупаю, спитавайо и соцерайо. При удераню керковиц, ручки не дац кам помали приноскац, да не зидзе скора зос цела. Обченц го до чистих шматох и до постелї зиц. Перше помоц очи умиц зос содарбикабоду кету або водом трираз на дзень.

У просвити наша лепша доля!

Падзлай Зом вами же ке Конгрес владичеств. крижевацкого 19. априла кабзал по древнему церковного закону ак капитулярного викара, котри зибор сом приме я уклон положел приписане истовивание вири а почы сом тедз такой вернїк голу вдзец. Давай Вам исто явим, же исти капитол на своїм засидању вибрал за натерквлярного словома цалого владичества о. д-ра Якика Сегедом, секретаря покойного Владики.

Модлїм шицких братох свящєнїкох и вирних да ше модля за мне и так ми помоку у моєй тежкей дружносци до именовања новога владики зос молитву, любоню, заложносцу и послушносцу, котру гладзало церковни приписи.

Най будзе зос нами шицкима Ласка Божа и покров Боги Отца и Сина и Свєтого Духа, Амінь.

У Крижевцох, 8. мая 1940.

Л-р Дане Шаитович,
капитуларни викар.

Руски школярски Конвикт

то насушна потреба нашого народу

ЦО СЦЕ УЖ ЗА НЬГО ЗРОБЕЛИ?!

З наших валалох

Петровди

Вос драги петровских школярох до Керестура.

Давно обтеснавши час приход. Бомбераш вме ше у школи а нед отадз ше пошло до церкви помодиц ше за щенсльну драгу до Керестура. По тим почало паковане. На небо коли повседали з вопри тих були явно куфери. Остало ище вос диндерце дзеци. Тоти були осудзене да иду перво. Ала не! Одни чедни газда видзел же идземе пешо та нас хотел и пари „Прачекайце вопрацо хоц та нас одвезем до Петославцох хлапцом не требало дварез гуторка. Такой ше одвезли и пустили там добри петровским водом, остало ище дзе дзевиц дзевчата Кеп на коньу назале вдал вше бачи пасе кукурицу за ше пата.

„А як вам дзевце коч?"

„Немаме одвитую дзевчину" — —

Чекайце та я пререм роботу — И такой напрегал Бачи Дора коли хоц алата та вопрегал до воче и тайи до Петославцох зимы.

Драгом поимаше то ше само по себе розумн.

Шецаме до гайзибане на цалой. У Боровне прешедиме. Прихазаме до Богова. Ту чекаме. Под час чеканя вам пишене на ч танци котри притиця вос великим интересом поимаше. Идземе далей . . Прехода казали. . . Уж видиме Керестур Шицы ше спинаю на обтак да видза дзеци окружовани дзя взяли. . . Филипов. Дочекали нас коли, до котрих вме ше змешали и як „сардина" посвис вами идземе далей. Але нич то не хиба. Вола радосц и висна дзицо звездала и весело уходзиме до Керестура, дзе нас чека вельке число школских дзецох.

Почало роспоедзельованє. Вечерина дзецох ма родзицу я котра не мою поставиц вос керестурским школлсима шецким родзицом. Одходза до них. Вели остали од них зармуцени бо не достали шкого вос Срему.

Утро дзень до Водици Весело. Опатранє Водици. Змагане у фудбалу. На остатку Молебен и назад до Керестура. Поволадно роспатранє друкарні а проба.

В недзелю по служби. Поволадно програма за вечер. Вельке число школярох напомнело просвитну салу да видзи своїх братох спова цуцаю . . .

Вечер Забава за старших. При дост красним, але за Керестур нваг малим числу отримана забава. Не чуло ані кус за земледзицих котри у тот чежик час маю вельо своїх брітох а вели шчк немогли присц пре други причнк. Але бара чудне тримало керестурских студентох. Гоч вели вдали на яку цицо ше отримує тота забава (за школярски конвикт) не допровели за ню шч. Шакей помоци науковали учителом а другим при организацеї. Але да будзе ище интересантнейше, мушим повесц, же за того вечара вишнейши ня був танец по карчмох. Нансце красни приклад свидомосци о котрей тельо приповедаш я старшим полня ука, же су конзервативци я неработнк. Чесц вимком! Винатра же нет ше чому чудовац Корво, чанш я винатрни дамецки шицки весловни резолуцеї, котри на сходзках воня приняла. Може то тота робота котру треба цали народ да арикне в „старе" „чкодливе" да зохабе? И винатря же на лето будзе зашвельо и вельо" вельких націоналистох" потрихчаш швет не розуми. Зош буду отримани дасельо бешеди и пречитани резолуцеї, котри буду осудзени на преласк при перших тахтох музики або перших погаре. . . Горки то вас на жаль правдиви сточа! Поцалелок рано оцберане за пругу. Кресни у кочи полни дзецох и куферох рушели до Жули. Пацик, всецки ліца я махане рукох тохабн своїх Пацик, всецки ліца я махане рукох тохабн своїх Керестурцох две пребули патнри дні и одзвали ше до Жули. На шицких ліцох радосц вос вонци ше до Жули. На шицких ліцох радосц вос вонци ше до Жули. На шицких ліцох радосц вос котрей може читац. „Нансце крашше було. . ."

Руски Керестур.

„Мнс ше то не тиче".

У остатніх новінох було писано о крадзи у школи. На жаль, муши ше знова о тим писац. Чуди вме за краду на тежеточе. А терез вам нове. На концу школского року була настава руских роботох вос шицких 10 валалох велього срезу у Кули. Не чуо, же би голєм дацо тим похабело. Цели шицо ствари пренешени одтвалц у шоре. Шицко остало у школи запаковане, да ше и у нас зроба така настава. И до наставн скапали 6 найлепши ствари. И терез приходза родителе, та ше я учителями падза, же нецеш не буду давац дзецом, да ше уча руски робеть, кесто да я сами гвадаю голвал. Та кед би сали волаи за тим стато би ше я шза мушели найсц, а не вецих ствари.

И зред пар рокаи наши учителе нази брегу зос голвами, мушели вестац полнкае. Кождому дзецку з напатрали ствари, бо були и таки с чуал, же напроклад дзецко пришло до школи у лоєй хусточки, а доцу ше зробело у старей. Були и други случаї.

Толко ше и терез найду. Але кед би кажде жертовало на голвал, на случаи би ше таки крадзи. Цей нихто не гутори: „Я моркуєм, дзе би ше то хотело подзец, вас то єдем жал вос гадом робета. — Моє ше то так не тиче, вет на то полиција".

Але радо то обезпна хорота, я кед ше ю не витамаи, зуби я так корона, дзе ше не сподзиваме.

Правник Пресвятей Бухаристнї.

Пресвяте ше у вас я недзелю 30 юна торжественно. Службу Божу служели пинонец парох я капелан др Кацц Дюкови були брагнци свойчеки Ф-ерослове Микола Ердељ син покойного Илиї вос Шиду я Корнл Бесермнї син дюрдьевского парохр.

Тосторочна процесия вос св. Тайнами не була, яка як би требало. Шесци научели жаци дзеци єдно хвеце. За вей жени було то главне, да видза, як тоти дзеци идзу. И по ше случело? Настало нешке дражанє. Цнет як да забнл, же ше находзи пред Свнтима Тайами.

Кед напоєдек нацн Бовендело су хотнчку, и целком запущено цнет кєка. Клана ше Стевритєльони. Здогадуе ше хорото. Загадуе ше и свойо остатнього часу. Чи не требало да шицки кажани, кед кавоєси приходзел коло тих, котри у процесии пре єдиєтє не могли буц? Нще баржей чловека купи забелц шерцо, вет собачи, же дак ше побожни опет гарази во церкви, а могли хапи лебо нешто розперел пред себе невини, и пред Бугана, за собларен старших прелущели Службу. Чи би не могли толам под Службу лавку запред хижи упосц? Други жаци док му старн дзо и окец и шицка фамелия у церкви, ессі през тот час пред валалску хижу Бара би добре зробели вслі жени, кед би гошци коли нешеди до церней служби, а под вельку да не прейду голо валалскей хижу. Не мало би ше зачудовели кед би пред валалску хижу нашли мужа, пред Лисого або Гудака сина.

Смутни то, же шицко любе таки биш терез у тих чежких часох. Вама од бара християнских державох була Белгия. По светской войни повоєровали не шицки ї новини же дзодзе почели запоздовац церкву, а свойо длужносци окончовали дей нее обичай. Як на жару о пар дні застало Белгиї. Мушане ше я ки обкаи, же и нас сцигае жара, бо ци нет пре?

Рнсарски плацн. Детаљи вме од союзу земл. роботьнкох, тот допис о роботи з рису:

„Найменша надніца у времену од 1. януара до 30. апрнла и од 1. октобра до 31. децембра 30. Д вос костом, а без косту 35 Д. Роботно време 10 годзин.

Од 1. мая до 30. септембра найменша надніца 45 Д вос костом, а без косту 55 Д. Време роботи 12 годзин.

Тельо одредзено у порозумленю зос дарнтетним одбором у Руским Керестуре.

Банска дарнтетни одбор одредзел да-

Рисар не длужен парац Гнздови кукурицу, котру будзе хопац. Копа ше и ламе я рису за 6 вос шестого и за 6-ти сноп кукурнчанки, на котри рисар ма право.

ЛЄМ ЛАМАНЄ з рису я 9-того, лебо з 10-того по єдначки.

КОШИ ШЄ з 10-го по вельким гонькту и 10 Д у цецожох и єден дзень звожнац и не 5 гольти скошеного жита 1 коч гнами. Кед уродзай слаби, вец ше рисарони плацн 1 метер жита од велього гольту.

Цри стачнтби роботнци мею 8 проц и кост добе 3 и пол проц. без косту. Роба ше од 4-ох годз. до 8 вечар.

За кошенн лукох 100 Д дзень за вельки голт.

Цукрова тага роби ше з трецого. Рисар длужен окопац, претаргац и по потребн трецнца окопац, вицнс робу, злоннц до громадох и ше вос класе на коч Газда длужен рисарову рену одвезц до кажу. Рисар дустаня свою трецину у одвезц до кажу. Рисар дустаня свою трецину у левкову по ракунку фабрнки. Кед репа претаргане жа рисар право на 250 Д. по голту достац на вредзе чнс газда достане вос фабрнка.

Конопа жац перед кукн я двенатого, а подребна ще ше посушнц. Рисар длужен конопу вичац, повязац и до громадох поставац. Газда длужен рисарову конопу одвезц до бари на коче ня Роботнйи котри конопу мече мац 9 дня. на годзину и кост. Газда з машину покошн дзи тельо вельо єдна пара покошн вос косу. Кед газда ма два роботни пари може покошнц и з машину тельо, вельо два пари з косу можу покошнц и т.д."

Розуми ше, же тото вредзи за тих, котри ше вос свойа газдацкн крашше не можу порозумц.

ЦО НОВЕ У ШВЕЦЕ

Америка предала 20 воени лаї. Вселна Северней Америки одступела Англиї 20 воени лаї. Шицки тоти лаї була збудовани за американску морнарнку.

Загальну служнощец войсковей служби увозлуе Америка за шицких младих хлопох, як и у других держанох — так гавреа президент Рузвелт човнкарем. Вос того може видзиц, же ше в Америки рихта на войну. Вона дотерая слично як и Англия, ма я лем до 300—400.000 в нкох добрих валалох, котри служа за денеж.

5000 Людзох ше вадавело анагода нєвелкого палату немецкнх бомбардерох на древолни англнйски лаї коло луки Борде. Бомба трафели до єдней вельей лаї, котри везла войсков. Лодя потопла на дно а вос нх ше задавело коло 5000 людзе яка немецка команда.

Сцекаю пред большевнкама. Не лем нашо у Галнчнни сцекаи вред приходзк большевнзмох я вашей прешлого року, але я з Бесерабнї тнж сцека сшки народ вред рускнм Грут до Румунскей. За терез лем параховано по 100.000 емнгрантох, а тельо. же нх даней будзе вецей.

НОВИ АМЕРИКАНСКИ БОМБАРДЕРИ. У Северней Америки терез вецни стручняци робя нови авнйон-бомбардер, котри будзе чежки аж 70 тони и зожи нонвиц 28 тони тежки. Лецнц будзе 10.000 км. без присадку, го значи вос Америки до Европи и назад без одпочинку. Будзе мац 4 мотори и будзе лецнц 320—400 км. на годзину. То будзе найвекше бомбардер на швеце; прва воздушна тврдниа. Але и його цени не будзе мац: вен така бомбардер будзе коштац 1 милнйок динари! . .

Большевнцка пожичка. Большевнцка влада розписала державну пожичку од 2 милиарди рублі за напружанє. Большевнци питаю, ма их подпишаци шицок свой уштедзовани пенеж придзо держави.

НАША ДЕРЖАВА

ТРИ ВЕЗМЕСНИ ДНІ. Министер тарговини одредзел, да ше место дотеранних двох дньох уведу три дні без меса и то среда, штвартак и пиятек. Тоти дні не шме ше предавац говедзина, целячина и шаиевцина, ані ше у карчмох не шме тронц.

ПРЕНІЗКА ЦЕНА ЖИТУ и кукурици, по ю держанє одредзела, — так заключено на засиданю Союзу Земледилских Задругох у Новим Саду 30. юна. Союз нита, да ше максимнраю тоти ценн, котри були у часу, кед уредба видана. (то є 250-260 Д за жито, а 220 Д кукурнца).

ФАБРИКАНТИ (Союз индустриялцох) у Войводини на засиданю у Новим Саду предложел влади, да ше Нови пор у економским живопе у Югославиї не уводзи без питання и поради фабрикантох.

† **Д-р МИЛИНОЙ ДЖЕМАН.** Умар а соботу 24. юна у Загребу, у 67. року живота Покойни був писатель, повнзар а политичар, по цивилним вашнању Лкар и главни редактор найлепшого горватского дневника „Обзор." а тот вон ше не рядо указовал вред авнзму, кпак нч розвнток политичного живота у Хорватскей мал вельки залиа Як Лкар був добри спецнялнст на глуну хорогу и зос його заслугу ценшбнк перша санаторий за хорих на плажи Брегонец на Славену Та загледзанєй гори.

ГЛАВА МУСЛИМАНСЦЕЙ ЦЕРКВИ У ЗАГРЕБУ. 24. Юна приход до Загребу глава муслиманскей церкви у Югославиї „Рейс-Ел-Улема" Фетнм Ефенди Сакоч. На ставнї го дочекали представнцнн власцох, политични предводзи и чланове загребски муслиманох. Вечаток Улема пацинел бани др. Шубашнча, мстрополнта Стевнница и начальнка варошу Свагулнча Хорвата го бара тержествено причнн. Во штвартак одпуговал до Сарајева, дзе зош стал-ши бива.

ХОРВАТСКИ БАН КУМУС 15-му дзецку В нє дзелю 23. юна я святочни способ крещене 25-те дзе цко селяка Андрея Бочкича у срезу Гарешница Кум дзецка був бан д-р Шубашич, котрого застуnал на крещенє т-р Шкоцнр, шеф одделенія Банскей Власти.

ПОЧАТОК НОВОГО ШКОЛСК. РОКУ. Бан Хорватскей видза нападбу, по котрей поки школски рок ше почнна 31. Августа. Попрашни испити отримаю ше 1-6 септембра, а уписи 7-11. Наука ше почне найпознейше 14. септембра.

ПРИЯЛ БИ СОМ младого хлапца за байберско-фризерского шегерта. Понуди давайце на адрес.
ЧАКАН ЙОВІЄН, фризер, Р. Керестур.

„Руски Новини" излазе сваке суботе. Преплата 55 дин Друкує: Друкарня Просвити у Р. Керестуру.